

innoliving

■ ■ easy tech, easy life



**ASPIRAPOLVERE
CICLONICO
CYCLONIC VACUUM
CLEANER**

**INN-670
MANUALE D'USO
USER MANUAL**

Grazie per aver acquistato l'aspirapolvere ciclonico Innoliving INN-670.

Questa aspirapolvere ha una struttura 2 in 1, tale da permettere l'utilizzo sia come aspirapolvere verticale sia come aspirabriciole. Il set di accessori soddisfa poi diversi tipi di esigenze nella pulizia.

Si consiglia di leggere attentamente il presente manuale di istruzioni prima dell'uso e conservarlo per future consultazioni.

IMPORTANTI NORME DI SICUREZZA

Quando si utilizza un apparecchio elettrico, è necessario rispettare le precauzioni di sicurezza fondamentali, tra cui:

- Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e in particolare le avvertenze sulla sicurezza, attenendosi ad esse. Conservare il presente manuale, per l'intera durata di vita dell'apparecchio, a scopo di consultazione. La mancata osservanza delle istruzioni potrebbe essere causa di incidenti e rendere nulla la garanzia, sollevando il fabbricante da ogni responsabilità.
- Prima di collegare l'apparecchio, controllare che i dati della tensione di rete riportati sull'etichetta dati corrispondano a quelli della rete elettrica locale. L'etichetta dati si trova sull'apparecchio stesso.
- Gli elementi di imballaggio (sacchetti di plastica, cartone, polistirolo ecc.) non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo e devono essere smaltiti secondo quanto previsto dalle normative vigenti.
- Dopo aver rimosso l'apparecchio dalla confezione, controllare l'eventuale presenza di danni da trasporto e l'integrità della fornitura in base al disegno. In caso di danneggiamenti o dubbi sull'effettiva integrità, non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al servizio di assistenza autorizzato.
- Scollegare la spina dalla rete elettrica quando il prodotto non è in uso.

- Per ridurre il rischio di scosse elettriche non utilizzare il prodotto all'aperto o su superfici bagnate.
- Per proteggersi da scosse elettriche, non immergere l'apparecchio o il cavo in acqua o in altri liquidi. Non lasciare che il cavo penda dal piano di lavoro o entri in contatto con superfici calde.
- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età da 8 anni in su e da persone con ridotte capacità fisiche, mentali o sensoriali, o privi di esperienza e conoscenza solo se sotto supervisione o se hanno ricevuto istruzioni riguardanti l'uso in sicurezza dell'apparecchiatura e comprendono i rischi associati al suo utilizzo.
- Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere effettuate da bambini senza sorveglianza.
- Questo prodotto non è un giocattolo. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'apparecchio.
- Questo prodotto è stato concepito per il solo uso DOMESTICO, non è stato concepito per uso industriale o professionale.
- In caso di guasto o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per l'eventuale riparazione rivolgersi esclusivamente ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
- Non tirare il cavo di rete per sollevare, trasportare o togliere la spina dalla presa di corrente.
- Assicurarsi che il cavo non presenti nodi o piegature.
- Verificare lo stato del cavo elettrico. Cavi danneggiati o annodati aumentano il rischio di scossa elettrica.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un servizio di assistenza o da personale qualificato, al fine di evitare pericoli.

- Non usare la spina o il cavo con le mani o i piedi bagnati o umidi.
- Non inserire alcun oggetto estraneo nel prodotto.
- Tenere capelli, tessuti e altri oggetti lontano dalle fessure del prodotto perché potrebbero ostruirlo.
- Disattivare l'aspirapolvere tramite l'apposito interruttore prima di scollegare la presa elettrica.
- Tenere lontano da liquidi o prodotti infiammabili.
- Non utilizzare l'apparecchio per aspirare sigarette accese o cenere ancora calda.
- Non utilizzare l'apparecchio senza aver prima posizionato il filtro nell'apposito spazio.
- Se il cavo di alimentazione risulta danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o dal servizio di assistenza tecnica autorizzato.

ATTENZIONE: Se l'apertura di aspirazione dell'unità è ostruita, spegnere l'apparecchio, scollegare la spina dalla rete elettrica e rimuovere ciò che impedisce il corretto funzionamento dell'apparecchio prima di riattivarlo.

ATTENZIONE: Prima di iniziare a passare l'aspirapolvere, assicurarsi di rimuovere oggetti grandi o taglienti che potrebbero danneggiare il filtro all'interno del contenitore della polvere.

ATTENZIONE:

NON utilizzare l'apparecchio per aspirare acqua, oggetti bagnati, liquidi, cenere, carboni ardenti, mozziconi di sigaretta, fiammiferi o qualsiasi altro oggetto che sta bruciando o fumando.

NON aspirare materiale infiammabile o combustibile (liquidi volatili, benzina, kerosene, ecc.). Si sconsiglia l'uso dell'aspirapolvere, in presenza di liquidi o vapori esplosivi.

NON utilizzare per aspirare materiale tossico (cloro, candeggina, ammoniaca, detergente per scarichi, ecc.)

NON aspirare cartucce toner (per stampante laser, fotocopiatrice, ecc.) in quanto vi è il rischio di incendio ed esplosione.

NON aspirare intonaco, cemento, ecc. che potrebbero ostruire l'apparecchio.

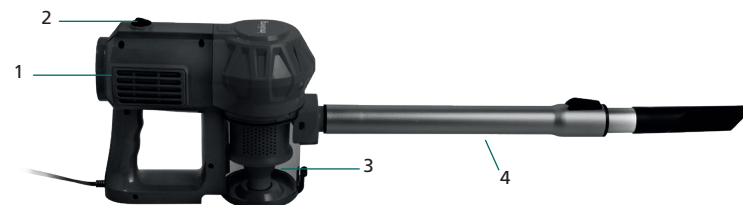
NON utilizzare l'apparecchio per aspirare oggetti taglienti, come chiodi, puntine, graffette, ecc.

NON utilizzare l'aspirapolvere senza aver prima inserito tutti gli appositi filtri.

NON riporre o utilizzare l'apparecchio vicino a fonti di calore.

 **NOTA BENE:** Tenere lontano da oggetti o liquidi infiammabili per evitare rischio di incendio durante l'utilizzo.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO



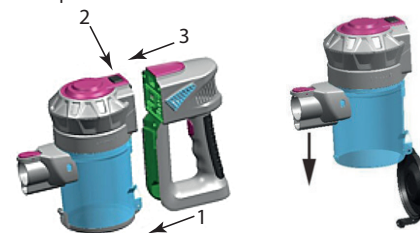
1. Unità principale
2. Tasto ON/OFF
3. Vano raccogli-polvere e filtro
4. Tubo telescopico in alluminio
5. Bocchetta fessure
6. Spazzola pavimenti
7. Spazzola piccola multiuso
8. Supporto da muro

Modello: INN-670	Peso: 1.79KG
Voltaggio :220V-240V	Capacità: 0.5L
Potenza: 600W	dimensioni: 240*135*1080

ASSEMBLAGGIO

Nota: Prima dell'assemblaggio, si prega di assicurarsi di avere tutti componenti elencati sopra. Prima di procedere con qualsiasi operazione di assemblaggio, pulizia e manutenzione, si raccomanda di scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.

1. Inserire il vano raccogli-polvere e unirlo al corpo principale.
2. Premere il pulsante di rilascio nel vano raccogli-polvere.
3. Unire le 2 parti e fissarle fermamente.



4. Inserire nel connettore dell'unità principale, l'accessorio che si desidera utilizzare.



Per usare la spazzola per pavimenti, inserire la spazzola nell'estremità del tubo telescopico.

Collegare il tubo telescopico al connettore. Il tubo si può allungare premendo il tasto di rilascio in plastica.

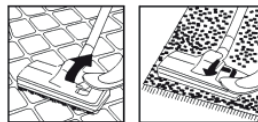


ACCESSORI



BOCCHETTA: La bocchetta è utile per pulire i lati dei divani e gli angoli, pulire termosifoni, spigoli, cassetti, fessure, ecc

SPAZZOLA PER PAVIMENTI: La spazzola per pavimenti è utile per rimuovere la polvere dai tappeti o per pulire pavimenti ed ampie superfici.



SPAZZOLA PICCOLA: Per pulire tende, mensole, libri, lampade intarsiate ed altri oggetti delicati e/o di piccole dimensioni.

5. Inserire la spina nella presa di corrente, premere il tasto ON e procedere con le attività di pulizia.
6. Dopo l'uso, premere il tasto OFF, e disconnettere l'apparecchio dalla presa elettrica.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Il filtro per la polvere è lavabile, ma è consigliata la sostituzione ogni tre o quattro mesi a seconda dell'utilizzo.

I filtri devono essere puliti regolarmente per mantenere una buona aspirazione e per prevenire surriscaldamenti e danni all'aspirapolvere. Lavare i filtri in acqua tiepida con sapone neutro, sciacquarli accuratamente sotto il getto di acqua fredda e pulita e lasciare ad asciugare completamente all'aria per almeno 24 ore.

ATTENZIONE: Mai usare l'aspirapolvere con i filtri bagnati o umidi o senza alcun filtro al suo interno.

- Si consiglia di effettuare la pulizia del contenitore della polvere dopo averlo svuotato.
- Sciacquare la rete filtrante sotto acqua tiepida e lasciare ad asciugare completamente.
- Pulire il corpo motore e gli altri accessori utilizzando un panno morbido inumidito con acqua.
- Non utilizzare solventi o detergenti chimici.

ATTENZIONE:

Non usare l'asciugacapelli per asciugare i filtri.

Non pulire l'aspirapolvere, i componenti o gli accessori usando benzina o qualsiasi altro

liquido o solvente infiammabile.

COME SVUOTARE IL CONTENITORE DELLA POLVERE

ATTENZIONE: Rimuovere la spina dalla presa di corrente prima di procedere con qualsiasi operazione di pulizia e manutenzione.

Rimuovere semplicemente il contenitore dal corpo principale e poi rimuovere l'attacco del filtro all'interno del vano raccogli-polvere e svuotare il contenitore nel cestino dei rifiuti. Seguire le istruzioni come indicato sopra per riassemblare l'aspirapolvere.

ETICHETTA DATI

Innoliving Spa
Via Merloni 2/B - 60131 Ancona - Italy
INN-670 ASPIRAPOLVERE PER USO GENERALE
VACUUM CLEANER FOR GENERAL PURPOSE
220-240V ~ 50/60Hz 600W
MADE IN CHINA Lot n.



Questo prodotto è conforme a tutte le direttive europee applicabili.



Leggere attentamente le istruzioni per l'uso



Classe di isolamento II



INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.

Informazioni tecniche sulle modalità di funzionamento ai sensi del Regolamento UE 2023/826:

Modalità	Consumo di energia	Periodo di tempo dopo il quale l'apparecchiatura raggiunge la modalità descritta
Spento	0 W	Prodotto collegato all'alimentazione ma senza nessuna funzione attiva.
Standby	-	-
Standby in rete	-	-

Thank you for purchasing INNOLIVING cyclonic vacuum cleaner INN-670. This vacuum has a 2 in 1 body that allows the vertical and horizontal use as handy vacuum cleaner.

Please read carefully this instruction manual before use and keep it for future references.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic safety precautions must be observed, including:

- Before using the appliance, carefully read the instructions for use and in particular the safety warnings and follow them. Keep this manual for the entire duration of the appliance's useful life, for consultation purposes. Failure to follow the instructions could cause accidents and void the warranty, relieving the manufacturer of all liability.
- Before connecting the appliance, check that the mains voltage data shown on the data label correspond to those of the local power supply. The rating label is located on the device itself.
- Keep all packaging materials (plastic bags, cardboard, polystyrene etc.) out of reach of children as they are potentially dangerous and must be disposed of as required by law.
- After removing the device from its packaging, check for shipping damage and the integrity of the supply in accordance with the drawing. In case of damage or doubt about the integrity, do not use it and contact our after sales service.
- Disconnect the plug from the mains when the product is not in use.
- To reduce the risk of electric shock, do not use the product outdoors or on wet surfaces.

- To protect yourself from electric shock, do not immerse the appliance or the cord in water or other liquids. Do not allow the cord to come in contact with hot surfaces.
- This product can be used by children from 8 years old and by persons with reduced physical, mental or sensory abilities, or without experience and knowledge only if under supervision or if they received instructions regarding the safe use of the product and understand the risks associated with its use.
- Cleaning and maintenance must not be performed by children without supervision.
- This product is not a toy. Make sure that children do not play with the appliance.
- This product has been designed for DOMESTIC use only, it has not been designed for industrial or professional use.
- In case of failure or malfunction of the appliance, switch it off and do not tamper with it. For any repairs, contact only an authorized technical assistance center.
- Do not pull the mains cable to lift, carry or remove the plug from the socket.
- Make sure that the cable does not have knots or bends.
- Check the condition of the electric cable. Damaged or knotted cables increase the risk of electric shock.
- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or by a service agent or qualified personnel in order to avoid hazards.
- Do not use the plug or cord with wet or damp hands or feet.
- Do not insert any foreign objects into the product.

- Keep hair, fabrics and other objects away from the product openings as they may clog.
- Deactivate the vacuum cleaner using the specific switch before disconnecting it from the power socket.
- Keep away from liquids or flammable products.
- Do not use the appliance to vacuum lit cigarettes or still hot ashes.
- Do not use the appliance without having first put the filter into the specific space.
- If the cable results damaged it must be replaced by manufacturer or by authorized customer care service.

WARNING: If the external suction unit is obstructed, switch off the device, disconnect the cable from the plug and remove everything that stops the correct functioning of the device, before switching the device on.

WARNING: Before use, always be sure to remove cutting or huge objects that could damage the filter inside the dust container.

WARNING:

DO NOT use the device to vacuum water, dump objects, liquids, dust, burning coals, cigarettes stubs, matches or any other object that burns or that gives out smoke.

DO NOT vacuum up flammable material or combustible (volatile liquids, gasoline, kerosene ecc..) Do not use the vacuum cleaner in case of liquids or explosive steams.

DO NOT use to vacuum up toxic material (chlorine, bleach, drain cleaner, etc..)

DO NOT vacuum up toner cartridges (for laser printer, copy machine, since it could cause explosion or fire risk.

DO NOT vacuum up cement, plaster, etc that could obstruct the device.

DO NOT use the device to vacuum up cutting objects, like spikes, pins, staples, etc..

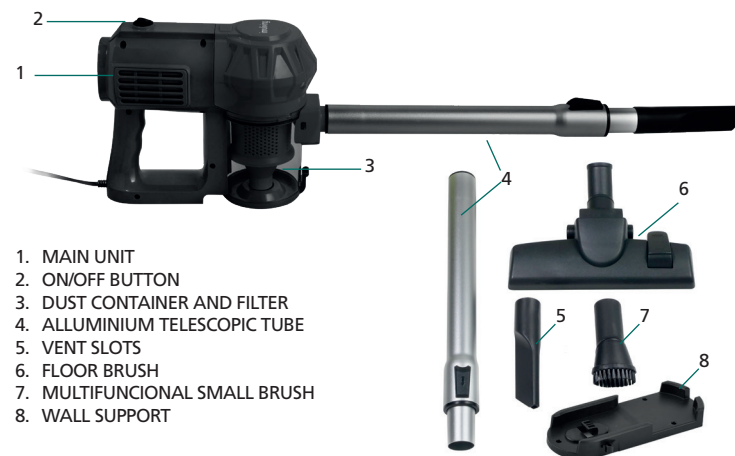
DO NOT use the vacuum without inserting all the appropriate filter before.

DO NOT place or use the device next to hot sources.



WARNING: Keep away from flammable objects or liquids in order to avoid fire risk during use.

PRODUCT DESCRIPTION



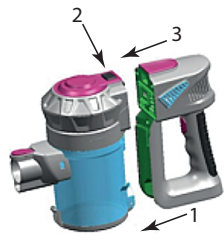
1. MAIN UNIT
2. ON/OFF BUTTON
3. DUST CONTAINER AND FILTER
4. ALLUMINIUM TELESCOPIC TUBE
5. VENT SLOTS
6. FLOOR BRUSH
7. MULTIFUNCTIONAL SMALL BRUSH
8. WALL SUPPORT

Model: INN-670	Weight: 1.79KG
Voltage: 220V-240V	Capacity: 0.5L
Power: 600W	Size: 240*135*1080

ASSEMBLY

Note: before assembly, please be sure to have all the components listed above. Before proceeding with any assembly operation, cleaning and maintenance, disconnect the device from plug.

1. Insert dust container and unite it to main body.
2. Push release button in the dust container
3. Unite the two parts and fix them firmly.



4. Insert in the main body connector the accessory you want to use.



In order to use the floor brush, insert the brush in the end of the telescopic tube. Connect the telescopic tube to the connector. The tube can be extended pushing the release plastic button.



ACCESSORIES



NOZZLE: the nozzle is useful to clean sofa sides and angles, to clean radiators, corners, drawers, ecc



FLOOR BRUSH: The floor brush is useful to remove dust from carpets or to clean floors or extended surfaces.



SMALL BRUSH: To clean curtains, shelves, books, inlaid lamp and other fragile objects and/or of small dimensions.

5. Insert the plug into the socket, push ON button and proceed with clean operations.
6. After use, push button OFF, and disconnect the appliance from the socket.

CLEANING AND MAINTENANCE

The dust filter can be cleaned, but it is suggested substitution every three or four months according to use. Filters must be cleaned properly in order to keep a good aspiration and to prevent overheating or damages to the vacuum cleaner. Wash the filters in warm water with neutral soap, rinse them accurately under fresh and clean water and let completely dry at the open air for at least 24 hours.

WARNING: Do not use the vacuum with watered or damp filters or with no filters inside.

- Clean the dust container after emptying it
- Rinse the filtering net under warm water and let it completely dry.
- Clean the motor body and the other accessories using a damp cloth.
- Do not use solvents or chemical detergents.

WARNING

Do not use hairdryer to dry the filters.

Do not clean the vacuum, the components or accessories using gasoline or any other liquid or flammable solvent.

How to empty the dust container

WARNING : Remove the plug from the socket before proceeding with any cleaning or maintenance operation.

Remove the dust container from main body and then remove the connector of the filter inside the dust container and empty the container in the waste basket. Follow the instructions above for the assembling of vacuum cleaner.

RATING LABEL



This product complies with all the applicable European directives.



Class II insulation



Read carefully instructions manual.



INFORMATION TO USERS according to Legislative Decree No. 49 of March 14, 2014 "2012/19/UE Implementation of the Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)"

The crossed-out dustbin symbol indicates that the product at the end of its life must be collected separately from other waste. The user should, therefore, take the equipment with the essential components at the end of its useful life to the separate collection center of electronic and electrical waste, or return it to the retailer when purchasing new equipment of equivalent type, in ratio of one to one, or one to zero for devices with larger side less than 25 CM. The separate collection for the decommissioned equipment for recycling, treatment and environmentally compatible disposal contributes to avoid possible negative effects on the environment and human health and promotes recycling of the materials. Improper disposal of the product by the user entails the application of administrative sanctions according to Legislative Decree No. 49 of 14 March 2014

Technical information on the operating modes in accordance with EU Regulation 2023/826::

Mode	Power consumption	Period after which the equipment reaches the described mode
Off	0 W	The product is connected with the power supply but without any function activated.
Standby	-	-
Networked Standby	-	-

Zahvaljujemo se vam za nakup ciklonskega sesalnika INN-670.

Ta sesalnik ima strukturo 2 v 1, kar omogoča uporabo kot pokončni sesalnik ali kot akumulatorski sesalnik. Komplet dodatne opreme je primeren tudi za različne potrebe po čiščenju.

Priporočamo, da pred uporabo natančno preberete ta navodila in jih shranite za poznejšo uporabo.

POMEMBNI VARNOSTNI PREDPISI

Pri uporabi električne naprave je treba upoštevati osnovne varnostne ukrepe, vključno z:

- Pred uporabo aparata natančno preberite navodila za uporabo, predvsem varnostna opozorila, in jih skrbno upoštevajte. Navodila hranite celo življenjsko dobo aparata, da jih lahko po potrebi ponovno preberete. Neupoštevanje navodil lahko povzroči nesreče in prenehanje veljavnosti garancije, pri čemer proizvajalec zavrača vsako odgovornost.
- Preden aparat priključite na električno omrežje, preverite, da podatki na etiketi ustrezajo lokalnemu električnemu omrežju. Podatkovna etiketa se nahaja na samem aparatu.
- Embalaže (plastične vrečke, kartonski deli, polistiren ipd.) ne puščajte na dosegu otrok, saj je zanje lahko nevarna, temveč jo zavržite v skladu z veljavno zakonodajo.
- Po odstranitvi embalaže preverite, ali je aparat nepoškodovan in ali so priloženi vsi kosi, ki jih prikazuje skica. Če je aparat poškodovan ali če dvomite o njegovi nepoškodovanosti, ga ne uporabljajte in se obrnite na pooblaščen servisni center.
- Ko izdelka ne uporabljate, izključite vtič iz omrežja.
- Da bi zmanjšali tveganje električnega udara, izdelka ne uporabljajte na prostem ali na mokrih površinah.

- Naprave ali kabela ne potaplajte v vodo ali druge tekočine, da se zaščitite pred električnim udarom. Kabel naj ne visi s pulta in ne pride v stik z vročimi površinami.
- Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, in ljudje z zmanjšanimi fizičnimi, duševnimi ali senzoričnimi sposobnostmi oz. Brez izkušenj in znanja le pod nadzorom ali če so dobili navodila glede varne uporabe aparata in razumejo tveganja, povezana z njegovo uporabo.
- Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci brez nadzora.
- Ta izdelek ni igrača. Pazite, da se z aparatom ne igrajo otroci.
- Ta izdelek je bil zasnovan samo za uporabo V GOSPODINSTVU, ni bil zasnovan za industrijsko ali profesionalno uporabo.
- Ob okvari ali slabemu delovanju naprave jo ugasnite in na njej ne izvajajte nedovoljenih posegov. Za popravilo se obrnite izključno na pooblaščen tehnični center.
- Ne vlečite za kabel, da bi dvignili ali prestavili aparat ali iztaknili vtič iz električne vtičnice.
- Preverite, da na kablu ni vozlov ali pregibov.
- Preverite stanje električnega kabela. Poškodovani ali zavozlani kablji povečajo možnost električnega udara.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora, v izogib nevarnostim, zamenjati proizvajalec, njegov pooblaščen servis ali kvalificirano osebje.
- Kabela in vtiča ne uporabljajte z mokrimi ali vlažnimi rokami ali nogami.
- V izdelek ne vstavljajte tujkov.
- Lasje, tkanine in drugi predmeti ne smejo priti v reže izdelka, ker jih lahko zamašijo.
- Pred izklopom iz električne vtičnice sesalnik ugasnite z ustreznim stikalom.

- Hranite ločeno od tekočin ali vnetljivih izdelkov.
- Aparata ne uporabljajte za sesanje prižganih cigaret ali vročega pepela.
- Aparata ne uporabljajte, ne da bi filter prej vstavili v ustrezen prostor.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga sme zamenjati le proizvajalec ali njegov pooblaščen tehnični servis.

POZOR: Če je sesalna odprtina enote neprehodna, ugasnite aparat, izklopite vtič iz omrežja in preden ponovno prižgete aparat odstranite vse, kar preprečuje njegovo pravilno delovanje.

POZOR: Pred začetkom sesanja odstranite velike ali ostre predmete, ki bi lahko poškodovali filter v posodi za prah.

POZOR:

Naprave **NE** uporabljajte za sesanje vode, mokrih predmetov, tekočin, pepela, žerjavice, cigaretnih ogorkov, vžigalic ali drugih predmetov, ki gorijo ali iz katerih se kadi.

NE vsesavajte vnetljivih ali gorljivih materialov (hlapljive tekočine, bencin, kerozin itd.). Uporaba sesalnika ni priporočljiva ob prisotnosti eksplozivnih tekočin ali hlapov.

NE uporabljajte za sesanje strupenih snovi (klor, varekina, amonijak, čistilo za odtoke itd.)

NE sesajte kartuš s tonerjem (za laserski tiskalnik, kopirni stroj itd.), ker obstaja nevarnost požara in eksplozije.

NE sesajte ometa, betona itd. ki lahko aparat zamašijo.

Naprave **NE** uporabljajte za sesanje ostrih predmetov, kot so žebli, žeblički,

spenke itd.
NE uporabljajte sesalnika, ne da bi prej vstavili vse ustrezne filtre.
NE shranjujte in ne uporabljajte naprave v bližini virov toplote.



PROSIMO, UPOŠTEVAJTE: Hranite ločeno od vnetljivih predmetov ali tekočin, da med uporabo ne pride do požara.

OPIS IZDELKA



1. Glavna enota
2. Gumb ON/OFF
3. Zbiralnik prahu in prostor za filter
4. Teleskopska aluminijasta cev
5. Nastavek za reže
6. Krtača za tla
7. Majhna večnamenska krtača
8. Stenski nosilec

Model: INN-670	Teža: 1.79KG
Voltaža: 220V-240V	Prostornina: 0.5L
Moč: 600W	mere: 240*135*1080

MONTAŽA

Opomba: Pred montažo se prepričajte, da imate vse zgoraj naštetne komponente. Pred montažo, čiščenjem, in vzdrževanjem je priporočljivo, da napravo izklopite iz električnega omrežja.

1. Vstavite zbiralnik prahu in ga pritrdite na glavno ohišje.
2. Pritisnite gumb za sprostitve v zbiralniku prahu.
3. Spojite oba dela in ju trdno pritrdite.



4. Prikluček, ki ga želite uporabiti, vstavite v spoj glavne enote.



Če želite uporabiti krtačo za tla, jo namestite na konec teleskopske cevi. Priključite teleskopsko cev na spoj. Cev lahko podaljšate s pritiskom na plastični gumb za sprostitve.

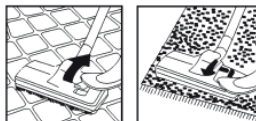


PRIKLJUČKI



NASTAVEK ZA REŽE: Nastavek za reže je primeren za čiščenje stranic kavčev in kotov, čiščenje radiatorjev, robov, predalov, razpok itd.

KRTAČA ZA TLA: Krtača za tla je primerna za odstranjevanje prahu s preprog ali za čiščenje tal in velikih površin.



MAJHNA KRTAČA: Za čiščenje zaves, polic, knjig, svetilk z intarzijami in drugih občutljivih in / ali majhnih predmetov.

5. Vtič vtaknite v vtičnico, pritisnite gumb ON in začnite s čiščenjem.
6. Po uporabi pritisnite gumb OFF in napravo izklopite iz električne vtičnice.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Filter za prah je pralen, vendar ga je priporočljivo zamenjati vsake tri ali štiri mesece, odvisno od uporabe.

Filtre je treba redno čistiti, da zagotovite dobro sesanje in preprečite pregrevanje ter poškodbe sesalnika. Filtre operite v topli vodi z blagim milom, jih temeljito sperite pod curkom hladne, čiste vode in pustite, da se na zraku popolnoma posušijo vsaj 24 ur.

POZOR: Nikoli ne uporabljajte sesalnika z mokrimi ali vlažnimi filtri ali brez filtra.

- Po izpraznitvi je priporočljivo, da posodo za prah očistite.
- Mrežo filtra sperite pod mlačno vodo in pustite, da se popolnoma posuši.
- Očistite ohišje motorja in druge dodatke z mehko krpo, navlaženo z vodo.
- Nikoli ne uporabljajte topil ali kemičnih čistil.

POZOR

Za sušenje filtrov ne uporabljajte sušilka za lase.

Sesalnika, sestavnih delov ali priključkov ne čistite z bencinom ali katero koli drugo vnetljivo tekočino ali topilom.

KAKO IZPRAZNITI POSODO ZA PRAH

POZOR: : Pred čiščenjem in vzdrževanjem izvlecite vtič iz vtičnice.

Preprosto odstranite posodo iz glavnega ohišja, nato odstranite nastavek za filter znotraj zbiralnika prahu in izpraznite posodo v koš za odpadke. Sledite zgornjim navodilom, da ponovno sestavite sesalnik.

ETIKETA S PODATKI



Ta izdelek je skladen z vsemi zadevnimi evropskimi direktivami.



Natančno preberite navodila za uporabo.



Izolacijski razred II



INFORMACIJE ZA UPORABNIKE v skladu z italijanskim zakonodajnim odlokom št. 49 z dne 14. marca 2014 za »izvajanje uredbe 2012/19/ES o odpadni električni in elektronski opremi (OEEO)«

Simbol prečrtanega smetnjaka na aparatu opozarja na dejstvo, da morate ob koncu življenjske dobe predati centru za ločeno zbiranje odpadkov.

Zato mora uporabnik opremo in njene osnovne sestavne dele ob koncu življenjske dobe, oddati v ustrezne centre za ločeno zbiranje elektronskih in elektrotehničnih odpadkov ali jo vrniti prodajalcu ob nakupu nove enakovredne opreme v smislu ena proti ena ali ena proti nič za opremo s stranico, krajšo od 25 cm. Ustrezno ločeno zbiranje za kasnejšo usmeritev odrabljenega aparata v reciklažo, obdelavo in okolju prijazno odlaganje prispeva k preprečevanju morebitnih okolju in zdravju škodljivih učinkov ter spodbuja ponovno uporabo in/ali recikliranje materialov, iz katerih je aparat sestavljen. Nepravilno odlaganje izdelka se kaznuje z upravnimi kaznimi iz Uredbe z zakonsko močjo št. 49 z dne 14. marca 2014.

Tehnične informacije o načinih delovanja v skladu z Uredbo EU 2023/826:

Način delovanja	Poraba energije	Čas, po katerem naprava doseže opisani način
Izklopljeno	0 W	Izdelek je priključen na električno omrežje, vendar nobena funkcija ni aktivirana.
Pripravljenost (standby)	-	-
Pripravljenost v omrežju	-	-

Hvala na kupnji ciklonskog usisivača Innoliving INN-670.

Ovaj se usisivač zahvaljujući svojoj strukturi „2 u 1“ može upotrebljavati kao vertikalni usisivač i kao ručni usisivač. Komplet dodatne opreme zadovoljava različite potrebe čišćenja.

Preporučujemo da prije upotrebe pažljivo pročitate ovaj priručnik s uputama i sačuvate ga za buduće potrebe.

VAŽNI SIGURNOSNI PROPISI

- Prije upotrebe uređaja pažljivo pročitate upute za upotrebu, a posebno sigurnosna upozorenja te ih se pridržavajte. Čuvajte ovaj priručnik tijekom čitavog životnog vijeka uređaja u svrhu ponovnog čitanja. Nepridržavanje uputa može biti uzrokom nesreća i poništenja garancije, što proizvođača oslobađa svake odgovornosti.
- Prije uključivanja uređaja u struju provjerite odgovaraju li podaci o mrežnom naponu navedeni na etiketi s podacima lokalnoj električnoj mreži. Etiketa se nalazi na samom uređaju.
- Dijelovi ambalaže (plastične vrećice, karton, polistirol itd.) ne smiju se ostavljati nadohvat djece jer predstavljaju potencijalne izvore opasnosti te se moraju zbrinuti u skladu s važećim propisima.
- Nakon uklanjanja ambalaže provjerite da na uređaju nema oštećenja uzrokovanih transportom kao i cjelovitost isporučenog proizvoda u odnosu na crtež. U slučaju oštećenja ili nedoumica u pogledu cjelovitosti uređaja, ne upotrebljavajte ga već se obratite ovlaštenoj servisnoj službi.
- Kada ne koristite proizvod izvucite utikač iz električne utičnice.
- Da bi se umanjio rizik od strujnog udara, ne upotrebljavajte proizvod na otvorenom ni na mokrim površinama.
- Kako biste se zaštitili od strujnih udara, ne uranjajte uređaj ili njegov kabel u vodu ili druge tekućine. Ne ostavljajte kabel da visi s radnih ploha niti da

dolazi u kontakt s vrućim površinama.

- Ovim se uređajem mogu koristiti djeca u dobi od najmanje 8 godina te osobe sa smanjenim fizičkim mentalnim ili osjetilnim sposobnostima, ili osobe kojima nedostaju iskustvo i potrebno „znanje pod“ uvjetom da ih se nadzire ili da su dobile upute o sigurnoj upotrebi uređaja te da razumiju opasnosti koje su povezane s njegovom upotrebom.
- Operacije čišćenja i održavanja ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Ovaj proizvod nije igračka. Uvjerite se da se djeca ne igraju uređajem.
- Ovaj proizvod namijenjen je samo za KUĆNU upotrebu, nije namijenjen za industrijsku ili profesionalnu upotrebu.
- U slučaju kvara ili lošeg rada uređaja, isključite ga i ne vršite izmjene na njemu. Za eventualan popravak obratite se isključivo ovlaštenom centru za tehničku podršku.
- Ne povlačite uređaj za kabel kako biste ga podigli, prenijeli ili iskopčali utikač iz utičnice.
- Uvjerite se da na kabelu nema čvorova ili presavinutih dijelova.
- Provjerite stanje električnog kabela. Oštećeni ili zapetljani kabeli povećavaju rizik od električnog udara.
- U svrhu sprečavanja opasnosti, oštećeni kabel za napajanje mora zamijeniti proizvođač, servisna služba ili ovlašteno osoblje.
- Ne rukujte s utikačem ili kabelom s vlažnim ili mokrim rukama ili nogama.
- Ne umecite nikakve strane predmete u proizvod.
- Držite kosu, tkanine i druge predmete daleko od otvora na proizvodu jer bi ga mogli začeptiti.
- Prije iskapčanja iz utičnice isključite usisivač preko odgovarajućeg prekidača.

- Držite ga dalje od zapaljivih tekućina ili proizvoda.
- Ne upotrebljavajte uređaj za usisavanje upaljenih cigareta ili vrućeg pepela.
- Ne upotrebljavajte uređaj ako prije niste postavili filter na odgovarajuće mjesto.
- Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač ili ovlaštena servisna tehnička služba.

POZOR: Ako je otvor usisne jedinice začepljen, isključite uređaj, iskopčajte utikač iz struje i uklonite ono što ometa pravilan rad uređaja prije nego što ga ponovno pokrenete.

POZOR: Prije nego što počnete s usisavanjem uklonite velike ili oštre predmete koji bi mogli oštetiti filter unutar spremnika za prašinu.

POZOR:

NE upotrebljavajte uređaj za usisavanje vode, mokrih predmeta, tekućina, pepela, užarenog ugljena, opušaka cigareta, žigica ili drugih predmeta koji gore ili se dime.

NE usisavajte zapaljivi ili gorivi materijal (hlapljive tekućine, benzin, kerozin itd.). Ne preporučuje se upotreba usisivača u prisutnosti eksplozivnih tekućina ili para.

NE upotrebljavajte uređaj za usisavanje toksičnog materijala (klor, izbjeljivač, amonijak, deterdžent za odvode itd.).

NE usisavajte uloške tonera (za laserske pisače, fotokopirne strojeve itd.) jer postoji rizik od požara i eksplozije.

NE usisavajte žbuku, cement itd. jer bi mogli začeptiti uređaj.

NE upotrebljavajte uređaj za usisavanje oštih predmeta kao što su čavli, čavlići, spajalice itd.

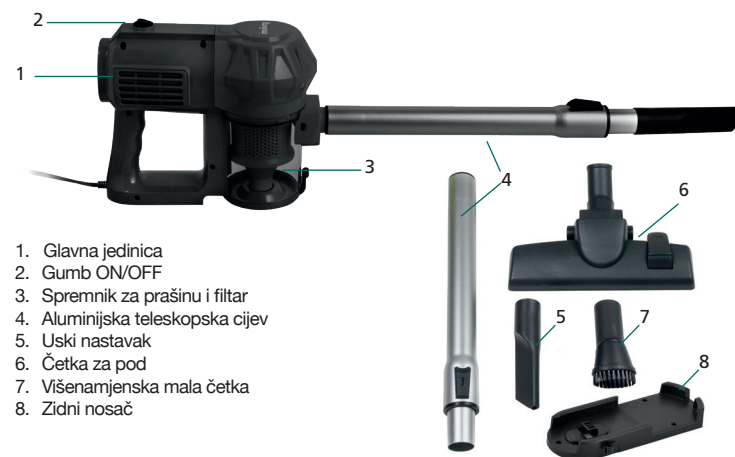
NE upotrebljavajte usisivač ako prije niste postavili sve potrebne filtre.

NE odlažite i ne upotrebljavajte uređaj u blizini izvora topline.



NAPOMENA: Držite uređaj dalje od zapaljivih predmeta ili tekućina kako bi se spriječio rizik od požara tijekom upotrebe.

OPIS PROIZVODA



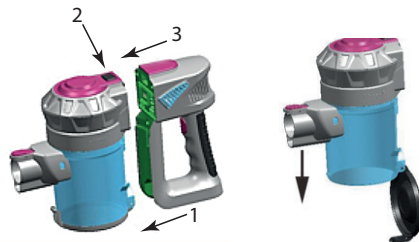
1. Glavna jedinica
2. Gumb ON/OFF
3. Spremnik za prašinu i filter
4. Aluminijska teleskopska cijev
5. Uski nastavak
6. Četka za pod
7. Višenamjenska mala četka
8. Zidni nosač

Model: INN-670	Težina: 1.79KG
Napon: 220V-240V	Zapremnina: 0.5L
Snaga: 600W	Dimenzije: 240*135*1080

SASTAVLJANJE

Napomena: Prije sastavljanja provjerite imate li sve prethodno navedene dijelove. Prije svake operacije sastavljanja, čišćenja i održavanja preporučujemo da iskopčate uređaj iz struje.

1. Umetnite spremnik za prašinu i spojite ga s glavnim tijelom.
2. Pritisnite gumb za otpuštanje u spremniku za prašinu.
3. Spojite dva dijela i jako ih pričvrstite.



4. Umetnite nastavak koji želite upotrijebiti u priključak na glavnoj jedinici.



Da biste koristili četku za pod, umetnite četku na kraj teleskopske cijevi. Spojite teleskopsku cijev na priključak. Cijev se može produljiti pritiskom na plastični gumb za otpuštanje.

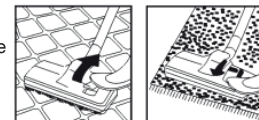


DODATNA OPREMA



USKI NASTAVAK: Uski nastavak koristan je za čišćenje bočnih strana kauča i kutova, za čišćenje radijatora, rubova, ladica, utora itd

ČETKA ZA POD: Četka za pod korisna je za uklanjanje prašine s tepiha ili za čišćenje podova i velikih površina.



MALA ČETKA: Služi za čišćenje zavjesa, polica, knjiga, lampa s urezima i drugih osjetljivih predmeta i/ili predmeta malih dimenzija.

5. Ukopčajte utikač u električnu utičnicu, pritisnite gumb ON i započnite s čišćenjem.
6. Nakon upotrebe pritisnite gumb OFF i iskopčajte uređaj iz električne utičnice

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Filtar za prašinu periv je, no preporučuje se njegova zamjena svaka tri ili četiri mjeseca, ovisno o upotrebi.

Filtri se moraju redovito čistiti kako bi se održavalo dobro usisavanje te spriječilo pregrijavanje i oštećivanje usisivača. Filtre perite u mlakoj vodi s blagim sapunom, pažljivo ih isperite pod mlazom čiste hladne vode i ostavite da se suše na zraku najmanje 24 sata.

POZOR: Nikada ne upotrebljavajte usisivač s vlažnim ili mokrim filterima ili bez filtera unutar uređaja.

- Preporučuje se čišćenje spremnika za prašinu nakon njegova pražnjenja.
- Isperite filtersku mrežicu mlakom vodom i ostavite je da se potpuno osuši.
- Tijelo motora i ostalu opremu očistite mekom krpom navlaženom vodom.
- Nikada ne upotrebljavajte otapala ili kemijska sredstva za čišćenje.

POZOR

Filtre ne sušite fenom za kosu.

Ne čistite sastavne dijelove ili dodatnu opremu pomoću benzina ili bilo koje druge zapaljive tekućine ili otapala.

PRAŽNENJE SPREMNIKA ZA PRAŠINU

POZOR: Prije bilo kakvog čišćenja ili „održavanja uređaja izucite“ utikač iz električne utičnice..

Jednostavno odstranite spremnik s glavnog tijela pa zatim uklonite priključak filtra unutar spremnika za prašinu i ispraznite spremnik u koš za smeće. Slijedite gore navedene upute za ponovno sastavljanje usisivača

innoliving
 easy tech, easy life

Innoliving Spa
Via Merloni, 2/B
60131 Ancona Italy
Tel 071 2133550
www.innoliving.it

MADE IN CHINA



Rev.07_10.2025